

619
1964



ეროვნული
ბიბლიოთეკა



ქართული

№ 6 აპრილი 1964



ამ ქალიშვილებმა საქვეყნოდ გაითქვეს სახელი, ეწვიეთ მახარაძის რაიონს, შოიხა-ხუთელ სოფელ ასკანის კოლმურწინობა-ველა სიამაჲთ დგენიერეთ საუბარს კლარა ნაცვლაძის ახალგაზრდულ რგოლზე.

ყოველ დღით, ირრეჩვენს თუ არა, რგოლის წევრები ჩაღის ქუღებითა და ვეებერთელა კალათებით მოუფინებთან პლანტაციას. მათი მოუღღელი მარჯვენი ზღვასავით ზევაღებმა ჩაის ნორჩი დუყები, მოღის და მოღის საუკეთესო ზარისხის „შეგანე ოქრო“.

ცხუ ზღბუღის მტუწვარე მუე შემოიმაღლებს. შრომაში, გართულ ქალიშვილებს შეუმწინეღად წამოიპარებათ შუადღე.

დასღებთან ხოღმე მეგობრები ერთად, გუღლი-ანად შეეცევიან საუზმეს, მერე კი ხაღისიანი საღბრით იქცევენ თავს.

იმ დღესაც ჩრდღღში ისეენებდნენ ქალიშვილები, როცა რაითიმ კოსმოსში საჭყოთა მოქალაქის, პირველი კოსმონავტი ქაღის ვაღუნტინა ტერეშკოვას გაფრინის საზღვიო ამზავი გაღმოსცა.

იმავე საღამოს მერგოღღურმა კლარა ნაცვლაძემ და მოწინავე მეჩაიემ ნარეგზა ჩჩაიძემ შეიღღო რგოლის სახღღთ წერილი გაუგზავნეს სახღღოვან ქალიშვიღს ვაღუნტინა ტერეშკოვას.

ქართულმა ზეზიებებმა პირველი კოსმონავტი ქალი თავიანთ რგოღში ჩარიცხეს და ვაღღებუღებმა აიღეს მის ანგარიშში სულ ცოტა მ ათასი კიღღოვრამი ჩაის ფოთოღი მოეცრიდათ.

ახღღგაზრდულმა რგოღმა პირნათღად შესარუღლა ვაღღებუღებმა. შარშან მათ 87 კონა ჩაის ფოთოღი ჩააბარეს საბღღმწიფოს. ფოღუნტინა ტერეშკოვას ანგარიშში კი 4 ათასი კიღღოვრამი „მწეანე ოქრო“ მოყრფეს.

სიხარულს ცვღღე ახღღი სიხარული მოჰკვა. შეიტივეს თუ არა ასკანელმა მეჩაიებებმა, რომ კოსმონავტების ოჯახს შეიღღი შეეძინა, ქალიშვიღებმა გადაწეებტეს აღღონუშკას ანგარიშში წიღს ერთი კონა ჩაი მოცრიფოს.

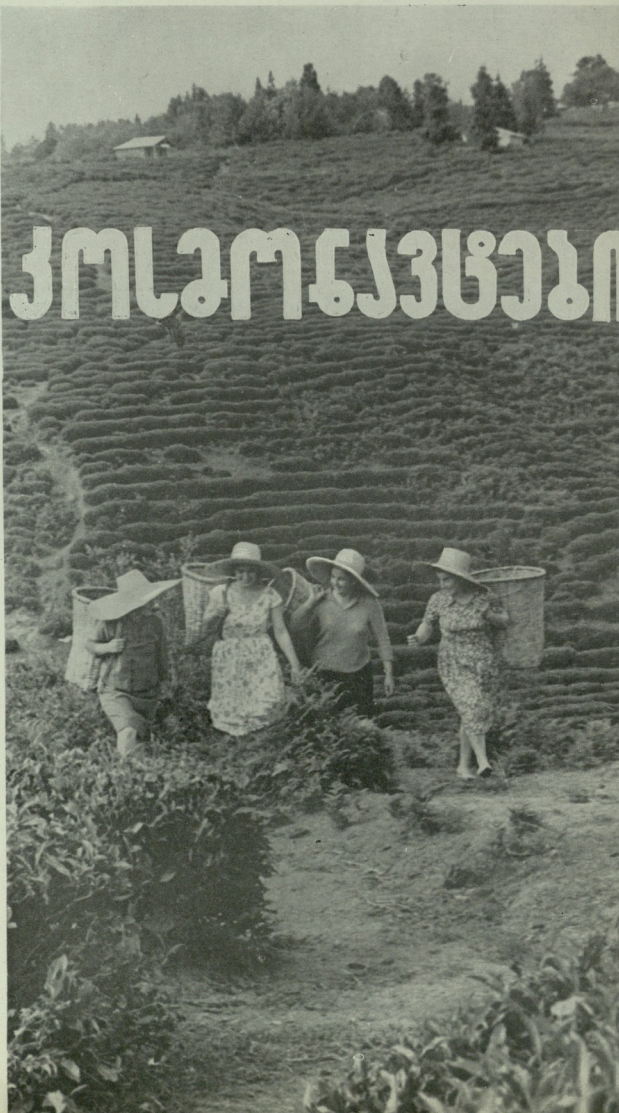
პროღტერტებო ვეღლა ქვეინისა, შევრდიღთი!



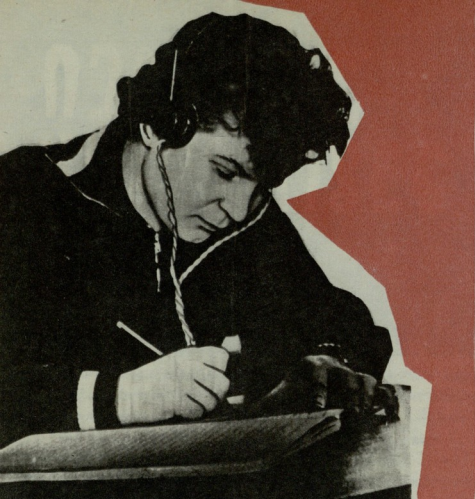
№ 8 (157) აპრილისი, 1964 წ.

გამოცემის XIV წელი.

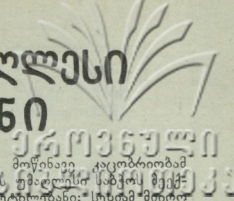
ყოველთვიანი საზოგადოებრივ-პოღიზიკური და საღღგვარაგარუ-სამხასავრო ქაღანაღი



ქოსგორღავსჯაღი



ჩვენი უმაღლესი მიზანი



მთელმა საბჭოთა ხალხმა, მთელმა მოქალაქეებმა ერთსოფლიანად მოიწონა სსრ კავშირს უმაღლესი საბჭოს მიერ გატარებული მეთოთხეტი საბჭოს გადაწყვეტილება: „სტალინის მიერ დადგენილი კომუნისტური წყობის შენახვა და დანაშაულის შესახებ“ და განათლების, განმრთვლების და ცივის, საბინაო-კომუნალური მეურნეობის, ვაჭრობისა და საზოგადოებრივი კვების და სახალხო მეურნეობის სხვა იმ დარგების მუშაკებისათვის ხელფასის მომატების შესახებ, რომლებიც უშუალოდ ემსახურებიან მოსახლეობას“. ამ კანონების მიღება, როგორც ამხანაგმა ნ. ს. ხრუშჩოვმა განაცხადა სესიაზე, „ერთხელ კიდევ გვიჩვენებს, რომ ჩვენს პარტიას, ჩვენს მთავრობას არა აქვს სხვა საზრუნავი, გარდა ხალხის კეთილდღეობისათვის ზრუნვისა. ჩვენი უმაღლესი მიზანი ის არის, რომ წარმატებით ვაშენოთ კომუნისტური და თანმიმდევრულად განვითარებული მშრომელთა კეთილდღეობის გაუმჯობესების კურსი, ამას მოგვიწოდებდა კომუნისტური პარტიასა და საბჭოთა სახელმწიფოს დიდი ფუძემდებელი ვლადიმერ ილიას ძე ლენინი, და ჩვენ მტკიცედ რწმუნით მივდივართ წინ ლენინური გზით“.

როგორც ცნობილია, პარტიამ თავის პროგრამაში, რომელიც სკკპ XXII ყრილობამ მიიღო, დასახა გრანდიოზული ამოცანები: შექმნას კომუნისტური მატერიალურ-ტექნიკური ბაზა, მიღწეოს წარმოების ისეთი განვითარება, რომელიც საშუალებას მოგვცემს დავამყაროთ საზოგადოებისა და ყველა მისი მოქალაქის მოთხოვნილებანი, უზრუნველყოთ საბჭოთა კავშირში ცხოვრების ყველაზე მაღალი დონე კაპიტალიზმის ყოველ ქვეყანასთან შედარებით. პარტია თანმიმდევრულად და განუხრავლად აბრძობდა თავის პროგრამას.

კომუნისტურებათა წვერთათვის პენსიებისა და დანაშაულის კანონის მიღება — დიდად შეუწყობს ხელს სოფლის მშრომელთა შემოქმედებითი აქტივობის ახალ აღმავლობას, ასევე დიდი და განუზომელი მნიშვნელობა აქვს კანონის სახალხო მეურნეობის იმ დარგების მუშაკებისათვის ხელფასის მომატების შესახებ, რომლებიც უშუალოდ ემსახურებიან მოსახლეობას.

ეს დიდი წარმატებანი, რომლებსაც ჩვენმა ხალხმა თავდადებული შრომით მიაღწია.

საბჭოთა ადამიანებს კარგად ესმით, რომ ხალხის კეთილდღეობის გაუმჯობესება განუყრელად დაკავშირებულია ეკონომიკის განვითარებასთან, შრომის ნაყოფიერების ზრდასთან. კომუნისტური გეგმის მიხედვით და ტექნიკის უახლესი მიღწევებითა საფუძველზე საწარმოო ძალეების ისეთ განვითარებას, როცა საზოგადოებრივი დროულის ყველა წყარო უფრო უხვად იღინებს; ამ ნათელი გზით მიდის ჩვენი ქვეყანა — მარტო უკანასკნელი ათი წლის ნაწილზე სსრ კავშირის ერთგული შემოსავალი 2,3-ჯერ გაიზარდა. მუშათა, კომუნისტთა, მოსახლურთა რეალური შემოსავალი ამ ხნის განმავლობაში 61 პროცენტით გადიდა. განუწყვეტლივ იზრდება მოხმარების საზოგადოებრივი ფონდი. ყველას, ვინც ჩვენს ქვეყანაში ჩამოიდა, აოცებს საბინაო მშენებლობის მაშტაბები.

ყოველი სტიქიანი, ყოველი პუნქტი სესიის მიერ მიღებული კანონებისა მტკიცეობს იმაზე, რომ მხოლოდ სოციალში სახავს თვითიული მშრომელი ადამიანის წინაშე კულტურის ამაღლებისა და კეთილდღეობის გაუმჯობესების უფართოეს შესაძლებლობებს, მხოლოდ სოციალში განაღვივებს მშრომელ ადამიანს, მოსავს მას ზრუნვისა და პატივისცემით.

ჩვენი ხალხი დღეს უკეთ ცხოვრობს, ვიდრე გუშინ ცხოვრობდა. მაგრამ სურს იცხოვროს და იცხოვრებს კიდევ უფრო კარგად — ამ აზრზე მტკიცედ უნდა იყნობიან, მიღებული სესიის მიერ ჩვენ მტკიცედ რწმუნით მივდივართ წინ, ჩვენი ქვეყნის ეკონომიკური ძლიერების განმტკიცების, ხალხის კეთილდღეობის გაუმჯობესების ლენინური გზით. ხალხის კეთილდღეობის ამაღლება, ხალხზე ზრუნვა — ჩვენი უმაღლესი მიზანია.

გაქყობა



სიბოთი და ხეყარდელი იყო აღსახე ვადენ-ტინა ტერეშკოვა და ანდრეას ნეკრასოვი წეროლი, რომელიც მათ ასკანელ ქალთაგანს გამოუჩინა; ყოველი პროფესია საპატიო და სახარბოვნოა, თქვენს პროფესიაზე კი შეიძლება თქვას, რომ იგი გემრთილვ არის! — წერდენდ ისინი. სახელოდანი კომუნისტები ქართველ მეცობრებს აღუქვამდენ, რომ აუტოლებოდდ იყვივან მათ სტურად.

ფოტო ს. ბოლბოხაძის

საქართველოს
კომუნისტური
პარტიის
ცენტრალური
კომიტეტი

სსრკ-ის
საბჭოთა
უმაღლესი
საბჭო



1923

წელს ქართულ ეკრანზე პირველად გამოჩნდა ახალგაზრდა მხასობი, მანამდე ყველაზესათვის უცნობი. მაგრამ მხოლოდ ერთი დღე იყო საჭირო, და მის სახელს ბოლო ჩვენს ქვეყანა ადრეუბითი წარმოქმნა, ხოლო სულ მალე საქართველოს დამაღმე იმავე გრძობით იმოქმედებდა. ასეთი განაჩენები და ხართი აღიარება მანამდე არასდროს არ ერკვეოდა ხიბობს არ დარსებოდა.

ეს იყო ნატო ვანსაძე. ის წარმოადგენს წინაშე როგორც წარმართი ჩვენება, როგორც მოულოდნელი სიხარული. შევუბრუნებთ მას, ეკრანზე ამოჩაგებულს, და მოწულსული ვეყავით მისი უმანყო მშვენიერებით და სიწმინდით. ყველა ფილმში, შინაარსის მიხედვით, მისი ბედი ტრაგიკული იყო, როდესაც წესრიგდებოდა ერთად მაყურებლებიც მძიმე უსწრებლად განვიცდიდით: მაგრამ, მიუხედავად ამისა, კინოთეატრად მივიღოდი ადრეუბული და იანვ სულიერად ახალდებულნი. ამგვარი ძლიერი ზეგავლენა მაყურებლებზე, მასზე, ნატო ვანსაძემდე მწიდად იყო თვის მისუბენითა ეკრანში. ნატო როგორად უფრო მეტი იყო, ვიდრე დიდი ტალანტის მქონე სხვა ვინმე მხასობი. მისი ზეგავლენის ძალა და საიდუმლოება სულ სხვა სახისათვის იყო, — თითქმის თვით ბუნების სიბრძნე იზრუნა, რომ თავისი სიკეთე, სიწმინდე და მომხიბვლელობა გამოეჩინა და ამის ომიეტიკადა ნატო აარჩია.

ნატოს ხიოგაფიის დეტალები ერთი მხრივ უჩვეულოა, თანაც საინტერესო: მამა—ქართველი თავადშვილი, დედა—საქართველოში გადმოსახლებული პოლონელი აბატონის შვილი, დედამ—იბადილი ქალი ვაზოლი, ერთხანს თბილისში მოღვაწე ცნობილი მომღერალი, პაპა—აგტიკელი შეწინა, დიდიხორი და კომპოზიტორი. თითქმის რამდენიმე ერთი წარმომადგენლის დანათესაებება და მათი კეთილი თვისებების შეერთება იყო საჭირო, რომ ბოლოს ნატო გაჩენილიყო. სახით კი ნა-

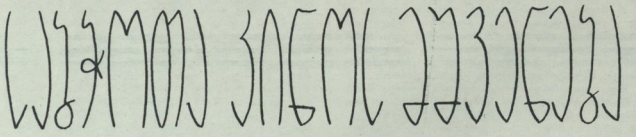
ტო ძალიან ჰგავდა თავის მამას გიორგი ანდრონიკაშვილს.

ადრინ ბავშვობაში ნატო არ ყოფილა ცხოვრებით განხილვებული. მან ცხოვრების ისეთი მკაცრი სკოლა გაიარა, იმდენი რამ განიცადა, რომ ბევრი სხვა ვერ გაუძლებდა იმ განსაპირს და გაბუდებდა. სულ პატარა იყო, როცა მამასიხი, ცეკვა იფიცდარი, დაღმტნის ერთ ვიწრო ხევის მსაკრულად მოკლული თავის დროზე განთქმულ ზღობისანს მიერ, თბილისში ჩამოახვედნს ნაბაძო გახვალდა. უბატონოდ დარჩენილი იჯახი, ცოლად ითხო შევიდა, ახსობის ერთ სოფელში გადასახლდა და აქ თავს იმით იჩინდა, რომ თავისი ხელით ამუშავებდა მიწას. ჰერ კიდევ ძალიან ახალგაზრდა ნატო იძულებული გახდა თბილისში წამოსულიყო და ასათვის კოლეჯების სახელობაში უბრალოდ მუშად ემსახურა, რომ იქას რამეტი დამსარებოდა. მძიმე პირობებში უხდებოდა აქ მუშობა, მაგრამ გასაჭირმა არა იო ვერ შეძლო სულიერად მისი დაძაბუნება, პირიქით, ერთგვარად დასარგებლად გამოდგა: ნატომ აქ ახლი გაიცინა სახლი, მშობილი ადამიანის ბუღილი სახეარო, აქ აღძრა უბრალო ადამიანობად ვულწრფული პეტისცემვა და აქედან გამოჰყვა ის საოცარი უბრალოება, რომელიც მას მთელი თავისი სიცოცხლის მანძილზე ახასიათებდა. ეს უბრალოება ნა-

სალოს ანაცლებდნენ. მას ნატოს შეგონებები. იქ თავს იტრინდნენ ხოლმე ქართველი, რუსი და ჰენგარე სტუმრად ჩამოსული უცხოელი მწერლები, ჟელოვების მოღვაწენი და არადრის არივის ეგარჩინა, რომ ოთახებში სილარზე იყო. სიხილდრეს და სამკაულს აქ ადამიანები წარმოადგინდნენ, არა ზიზოლოები და მათი ყველა ბრეკეტილი. რომი მონებელი ხშირად აჩინა მოკლოკერი, აჩინო აღამიანი, მისი სტუდენტ სოპარო, ინტელექტი ვახსილავდა და შოთგინებას გვაძლევდა ნატოს ვარშემი ს შემოვრებოთ.

ნატოს უამრავი წერილი მოხდილია. ეს წერილები დიდად საინტერესოა. ნაცვობის და უფრო ხშირად უცნობებზე მრავალ თავის საიდუმლოს ანდობდნენ, თავის დაღმტნებას და მწიბრებას უხიარებდნენ. ეს იყო არაჩვეულებრივი გატაცება კინოტარსკვლავით, ნატოს სახით ისინი არა მხოლოდ მომიხილავდნენ ვარგეგობის მახასობს სხვადგნენ, არამედ მიღებდნენ ჰგავით სულიერ შეგობრად. ეს წერილები ნათელი დადატრებადა იხისა, თუ რა კეთილი შეგავლენის მოხდენა შეუძლია ადამიანზე უმეარბარ ხელდგენას.

თბილისის მოკლოკებებს ხშირად უნახავი ქუნაში მოხავალი ნატო, მაგრამ არაგან შეუყველი მის დაწნებას. ყოველთვის იხე შეაჩერებდნენ მასზე თვალს, თითქმის პირველად შეხედესო. შერს იყო



ტოს დამახასიათებელი და ბუნებრივი იყო მშინაც კი, როცა მისი სახელი მთელი სამბოთა კავშირის და უცხოეთისკი აქმუხდა.

თავისი ცხოვრების დღეებზე ნატომ შთამბეჭდავა მოგვიბიბარი მეშუარულ ნაშრომი „შეხვედრები და მოგონებანი“. ეს წიგნი, რომელიც აშგავდა ბიბლიოგრაფიულ ოფიათიბას წარმოადგენს, ოციანი, ოცდაათიანი და ორმოციანი წლების მანძილზე ჩვენს კულტურის განვითარების განსაზღვრულ სურათს გვიხატავს.

ნატო ახიერება განერცრო ეს წიგნი. მას მართლაც ბევრი რამ ჰქონდა კიდევ სათქმელი. თავისი სანაწარმე სიცოცხლეში ის მრავალ შესწინაშე და მსოფლიოში განთქმულ პირიყუნებს შეუხედრია, ზოგინი მათგანს ძალიან ახლი იცინდა და მეგობარიბადა.

ნატო განათლებული ქალი იყო და ლიტერატურაშიც კარგად ვარცყველი. ერთხანს ის დავითიშვილის ქუჩის ერთ მიყრუებულ ჩიხში ცხოვრობდა; დარბილებული იყო მართლდები მისი ოთახში, მაგრამ არა მგონია რომელიმე მიდერდულად ვაწყობილ

განთქმული მისი სახელი, მილიონობით ადამიანი მოხვდა მას თავისი საუყარულით: ახტი პირობებში არ იტრინდა და ორი გაამაშებულ, ნატო კი ბოლოდა იხითივე მოკარბარბა დაჩა, როგორც იყო ის დღეს, როცა ჰერ კიდევ ცხრამეტი წლისაა, სარულიად ეცნობა, პირველად უფხი შედგა თბილისის სახელმწიფო კინოწარმოების შენობაში.

დღეს ნატო სამოცი წლის იტრინება. ოთხრეტი წლის წინაო, სანეგერელოს ერთი ულამაშესი სოფლის—ობუჯის თავზე, სადაც ნატოს ცხოვრების უახლოესი მეგობარი და მათთან უღლის განწევი ნიკოლოზ შენგვალაო იყო ახამაშებული, ის თითქმის მოიკვდა ეთრმა და გადნა ცის უსაზღვროებაში.

განწეგირებელი და დიდად სიხარულის მომტინი იყო ნატო სიცოცხლეში; ადამიანის მაღალი მორახტი, სულიერი სილამაზის და სიყაქობის საუკეთესო განამბელებელი იყო ის და შეგრა, რომელი სათუთად შეინახავს ამ მომხიბლავი, შესწინაშე ქართველი ქალის ყველაფისთვის საყვარელ სახელს.

სარტო კლდეაშვილი

მეხეთაში

ლილია ნანიბაშვილი

თბილისიდან წამოვდელი ღმერთი, უნაქ დანა დადგეული მირა, მაყარირი გვაცილებდა უფრო, ფრედანებულ რუხს ნილი იყო.

მიდიოდნენ უხვად თოვლის ფანტლები, თითქმის თოვლიც მოვეჭვებდა მაყაროდ, და სწავს, მოყარდლები გაქვლდნენ, გადააბრტული ტიტებს სრედნენ დაბაო.

სტუმრებს ღმირი შეგვეგება ჯვარი, სტუმრული ოთახი ყველა მარად, ვარსკვლავების დიდგარბა ჯარი, — და შერბითი შეგვეგება მტყარაი.

ღამის სტუმრებს შეგვეგება ჯვარი და ოცნება ფრთების შესწმას ლამაშს, რატომ გინდა დატარებო ვაჭარი, მტყარაი იხივ გველოდება... წაქო!



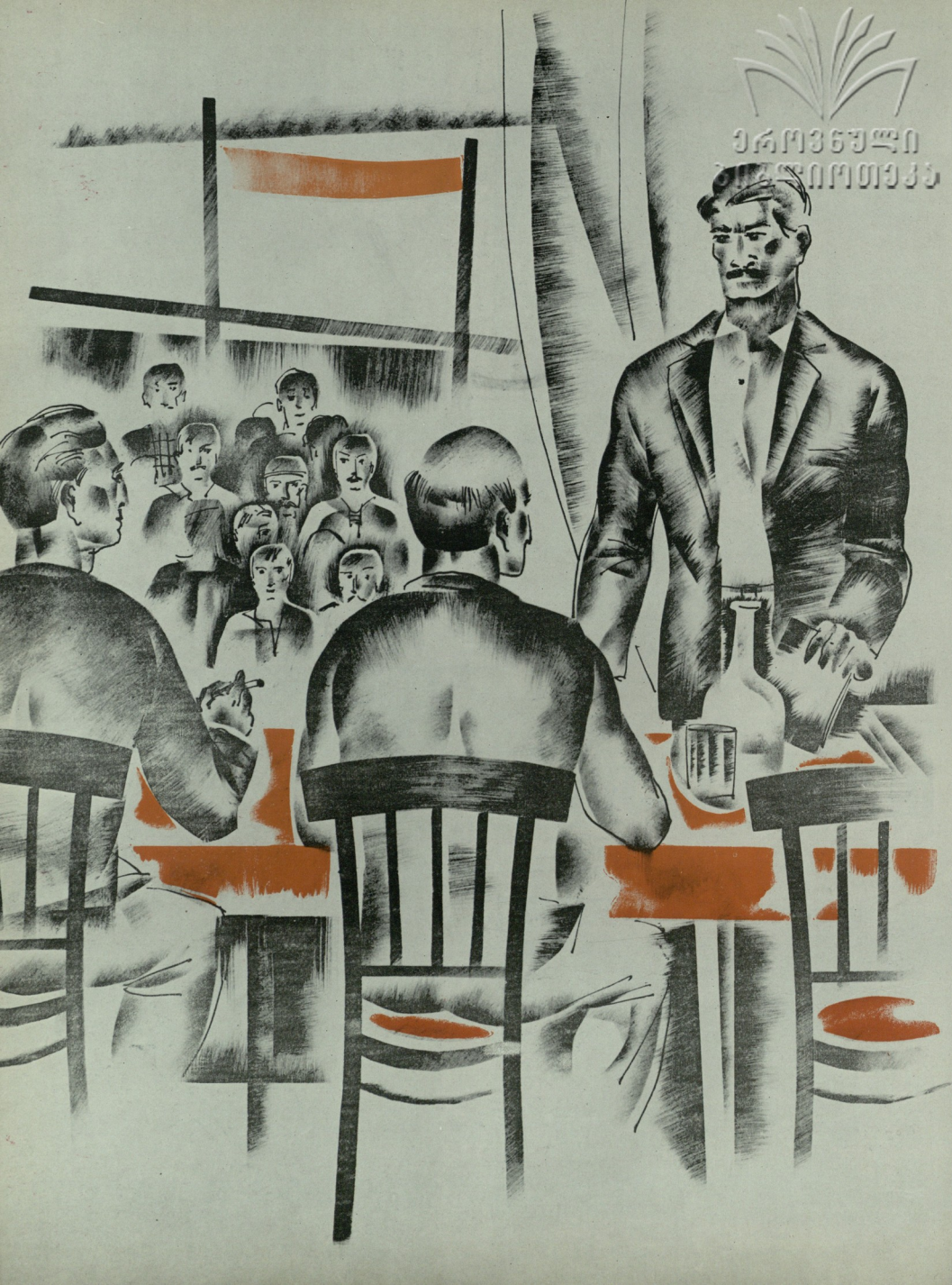


თ. სლახვიანი





საქართველოს
საბჭოთაო



„სწორედ ასეთია გოგოლა ძალიან ლამაზი და ძალიან ჰეგანი“ — გაიფიქრა ჩოხელმა და ერთი რამ კიდევ მოაზრდა. ერთხელ ალაზნიდან ფერმაში გამოიარე. ერთი არავედ იყო და პირდაპირ მისულნი შევიდა. გეგმა შავი გამწვანებ ჩალს ახარა მუხებზე. ბავის კარს აპატრა ზავი მისდგომოდა და ნული მათ ყოფნებდა. უცერად სლუკუნი გაიფიქრა. გვერდზე მივიხვდე, გუთხში დაყრილ ჩაჩაზე გოგოლა დამბინდილი და ჩუმი ცრემლით იჩრტივდა. მივიდა, მუხვაყენი... ტირილისაგან დასხვივებული თვალები მუხი ამოიხანა და დახვეწილად გამოიძმა. ჯერ ვიფიქრე, ვინმე თუ წაყვინბა-მეთქი, მერე ხელში სამკურნალო დაგვიტოლი წერილი რომ დაგვანახე, მანამდე მივხვდი, ასე მალულად რატომ სტიროდა...

ხელი მოხვდევ და ვუხანა:
— ნუ სტირო, გოგოლა! დაბრუნდება, უმჯობესად დაბრუნდება! ვისაც შენისთანა გოგო უცდის, იგი არ შეიძლება არ დაბრუნდეს!

მან ისევ დაბნეულად გამოიძმა, ერთი კიდევ ამოიხსენებდა და გაიქცა.

კრება რომ დამთავრდა, გოგოლამ გვერდზე გამოვიყვანა და ვურთხე ჩამწერჩულა, რა კარგი კაცია ხო, მიძია სიმონ, რომ იცოდეთ...
„შენ ხარ კარგი, ჩემო გოგოლა და ამიტომ ყველანი კარგებად გეგვემეხები-მეთქი!“ — გავიფიქრე მე...

- შობრძანდი, გოგოლა! — დაუტახა ჩოხელმა.
- აქედან ვიტყვი, თუ შეიძლება.
- სთქვი.

— შარშან ნაურზე შეც ვიყავი. ალგალვ ყინას ხელითა ვვლელლო, იმ ნამაღალვ ვერ იმეხავა! — სთქვა გოგოლამ.
ჩოხელი მტკრეველს მიუბრუნდა.
— გაიფიქრე!
— შეიძლება ასეც იყო, ამხანაგო სიმონ. ზებორად არ მასსოვს. ხვალ წავიგებო შენსინაგ და ვეგლავერს მოგახსენებ.
— მილი, ამ საქმეს სხვადასალო ნუ გადავხედებ, — სთქვა ჩოხელმა: — ვარდიო აქ არის?

- აქა ვარ, ბატონო სიმონ!
- ეზომი ჩემი მანქანა სტავს. ჩაქვიდი და შენი დავათარი ახლავე აქ მომიტანე.
- მე თვითონ წავალ, ამხანაგო სიმონ, — სთქვა მტკრეველმა.
- შენ რად უნდა შეწუხებ, კაცო! ვარდიო ვერ მოიტანს?
- როგორ ვერ მოიტანს.

— გამიშვი, ბიჭო! — დაუტია ვარდიო მ ვილავ ოინზახ ბიჭს და კარებს მიავურა.

„როდის იყო ჩოხელი ასეთი აქაბრებულ... დაჩემებულ!“ — ფიქრობდა თადია რიანიული და სიყრმის მეგობარს თვალს არ აშორებდა: „იქნებ დალანდა რამე...“
— მანაღვ გამოდი, ზაქარიაგ, შენი მუხლები წაგვიტოხე, — უთხრა ჩოხელმა „სლუხის იმდენს“ თავმჯდომარის: — ცოტა ფრთხილად კი იყავი... ისეთი არაფერი ჩასწერი, რასაც ვერ მოეგვითი. „სოფლები მის ცისკარს“ ნუ ეტუმრებები! შევე ვამაკისი კაინეტიზმი რომ შეხვიდე, მუხუღუმი გეგუნება! დროშები გინდა, სიგელები გინდა, თასები გინდა... რას არ დაინახავს კაცი ბროლის კოშკიც კი უღვას მაგიდაზე... — ბროლის კოშკიც გეგუნებას!

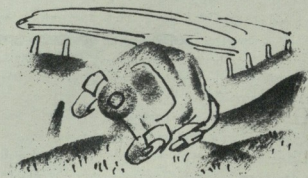
ზაქარია წამოდგა, გულული გაშალა და კითხვა დაიწყო. ღობაზში მამივე ბუტბუტბუ იტყვა. ზოგიერთები წამოადგნენ და

პაპიროსის მოსაწყველად ეზოში გავიდნენ. ეტყობოდა, ახლა ამ ცეცხლიტყობაში ზაქარიას ყურს არავინ დაუღებდა. ამიტომ ზაქარიასაც თავი არ მოუტოვას, ხელ შეგრძელება, როგორც იყო, ჩაბუღბუღო და რვეული თვამჯდომარის წინ დადო. ამ დროს კულსობი ვითოვამ თავი გამოსყო და ჩოხელს ანაშნა. ტელეფონზე ეტოხებენ.

ჩოხელი გავიდა. წუთი არ გასულა, უკანვე დაბრუნდა. რიანიულს გარდა, კაცმა ვერ შეგატო, რომ იგი ელანასაცემი იყო. ჩოხელი მავთის კიდესთან გაჩერდა.
— ჩვენი სუბბარი უნდა გადავუღო... მე უნდა წავიდე, ისეთი საქმე გამოიჩინა! — მხამალო სთქვა მან.

— რა მოხდა, სიმონ! — კითხა თადიამ.
— მილიციიდან დამირეკეს, ჩემი მანქანა საყრდენად გაღაბრებულში ძეწუნას ბჭი და ვარდიო სავადმყოფოში წაუყვანინათ! — მხადბლა მიუღო ჩოხელმა და უცერად მტკრეველს მიუბრუნდა:

— ენას ხომ არ მიყვოლა, კაცო! იმ გოგოლამ მართლა ვერ მოიტანა შენი დავათარი და ახლაც მხოლოდ რიანიულია შეატყობა! — ჩოხელს გეუმანა რაღაც ისეთი ჩასახბა, კაცი გულის სიდრემემდე შემტრული იყო.



ქოხელი

მიოკრი მიხარია

ღმილით მოვლ დედაჩემსაც, თბილად მიმიღო მტკრება შობისამ, მე დედაჩემს ძალა ვიწამე მათის თვეში, გაოწრებისას.

მე გამიწია მიწამ დედაბა, სისხლად აღვლდა მიწი სიყვით, თუ რამ შევიფიქრე, ვიხოვო შენობობას, სახლად ვინა რედაჩემ გაგამიციტებს.

მე ახლა ვიწამე სიბრველს ვსრავებ და მივაბრუნებ კობისის გრესზე, მიწა მიხმობდება სიმაღლე ყველა, მიწა და დედალი, რასაც თუ შემიღებ.

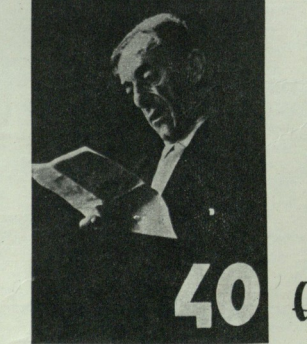
მინდა აჩუქდეს ცხოვრება მდორე და ანაწყრებს ლეკვი შემტვეი, ოცნების გზებში, მიმუღულით თორემ შობების ღლავში ვეღარ პატივი...

მე უსიბრლოდ ჩოჯორ მივიფიქრე, რაცა მომავლის გზებზე მიწამ, აყვებინა ფრთები ოცნების და ფეხი მიღას დადამიწახე.

დედაჩემზე ვაბრუნებ მტკრეულს, აქ ითავება სიბრველ ყოველი, მე ჩემს სიბრველს ამ მიწას მივცემ და ისე წავალ, როგორც მიველი.

ქულის სარეკლის ზარების ზრიალს მისს შევიკრებო უტახ ფიცისას და ჩამიკოტებს გულკეპილით ღია მღუმბარ დედის — დედაჩემისა.

გამომცემლობა „სახბუთა საქარეგლოს“ კლდებში, ამას წინაა, ერთი საიტტარისა სტამბა მიეწყო — სტამბისა და გამომცემლობის მუშაები გულთბილად ღლავ.



ჩაკობდენ თავიან ახლო მეგობარზე — გიორგი რაკვილია, რომელიც ორმოცი წელთა ენახებრება ქართული წიგნს გამოცემის სახტოი საქმეს. გიორგი იაშვილი ამჟამად სამიცი წლთაა; ჩოხი, თავმჯდომარე კაცია გიორგი, მუდამ გამრჩელო და დაუღლავი — ვინ მოსთვლის ჩამდენ წიგნს, ფერწახლბა თუ გზავის ვაჟუღა, მის ზღლში, ვიღერ მკობრულადე მიაღწევა, ვინ მოსოლდს ჩამდენი მკობრულადე გაუზარებია მისი რედაქტორიბი გამოცემულ წიგნებ ჩამდენი თეთარი ღამე გაუთენება მას სტამბაში; ის იყო კორექტორიბი, გამომცემიბი, ტექნიკური რედაქტორიბი, სწარ. მათი განვითარების გამეცხ და შეზღავ რედაქტორიბი!

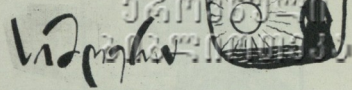
ორმოცი წლის წინაა, 1924 წელს მან პირველად დაუჩინა „დროის“ რედაქციამ დაიწყო მუშაობა, ვინ როგორც კორექტორმა და შეზღავ კი როგორც რედაქციის მდივანა.

ორმოცი წელს გაატარა გიორგიმ ღწობაბაიბის, საბჭულ მანქანების გვერდით, ორმოცი წელი კახაბია იგი წიგნის გამოცემის საქმეს; და აი, ამ უწმყველო და კეთილშობილური დავწილობის გადახლებას მას მალბობა მისმა ახლო მეგობარებმა, პრეტის მუშაებმა, მკითხველებმა და ყველამ, ვინც იწინას ამ დაუღალავ მუშას.



ტურისტები ახალ ტრასაზე.

ბიორჩი კალანდია



რეზონანსი, ჩემდ მივცინიარ, ჩემი სიმღერის კოლოდ, ხან ჩემი ბაღის ნისლი ხარ, ხან შრის შუქითი შლოლომ.

დაწვევითე იტვის ძაღვბი, შენი წაიეთი ვგარობ, შენს ბაგეს დაეწვევები, ვით უკვადების წყარობ.

წღვას დღედა შეემატება, თითოღვა უგზუდური სივრცეს, ფრთების მასხამს შენი ბაგემა და ხანავადლო მიწვევს.

ფრენაში ვერგინ გახანწროს, ვარსკვლავთი მწოხობდა ვახლობ, მე არ მივკვდები არასდროს, რაგან შენ გხედვ ახლოს.



სივრცითი

3 ელო, დღისით გადახლული, ღუჭ სერების კლდებს უცქერს, სერზე სხივი ვახანძრული, გაფორდა და მოკვდა უცეს.

ველი გლია ფრთბდაჩემო უორანეთი შავი, შვიდი, როგორც ქურდი გამოცდილი, ეპარება ხსულდეს ბინდი.

ცა ლინის პერანგს იცვამს, ვარსკვლავებით დამაძნული, ხადაც ირბის ნახტომი ჩანს, ხარკის თაღზე გადაწვული.

ბადრი მთავარ ბახრი სხივით ქვრ ლინის პერანგს ვახვებ, შერე ღირას ბატანეთი, წეცის მონღრ იბოლახებს.

პირველად საბჭოთა კავშირში

მოთხილვე თვის წინ სოხუმში შეიქმნა ახალი სამეცნიერო-საგლეჯი ინსტიტუტი. მისი შექმნის საფუძველი შედგა ორი ინსტიტუტი. ეს არის ტურიზმი და მის განვითარებასთან დაკავშირებული პრობლემები.

ინსტიტუტის შემოქმედებით საქმიანობას წარმართავს სწავლული საბჭო, რომელშიც შედიან ისტორიკოსები, ვიზოგრაფები, ლიტერატურისა და ხელოვნების მეცნიერები, გეოლოგები, არქიტექტორები, ადმინისტრები და სხვა. მდფსის ადმინისტრაციის ფრთველ ტურიზმის მოსიყვლი, ლენინგრადული, თბილისელი, სოხუმელი ენოვსიასტები და მცოდნენი.

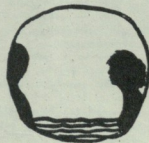
თავის არსებობის მოკლე ხნის მანძილზე ინსტიტუტმა უკვე ბევრი რამ საინტერესო გააკეთა. მისმა ექსპედიციებმა გამოამდვილეს ახალი ტრასები და დღემდე უცნობი საინტერესო ობიექტები.

ახალ სამეცნიერო დაქმნულებას აქვს გაჩუქული და მიზიდული ჩანაწერები. ზოგი რამ ამ ჩანაწერებთან პრაქტიკულად უკვე სივრცულდება. უკვე გამოცდილია სასტრატეგია ე. წ. ახალსლის გამოცხადების კვირდღობისთვის. ეს უკვე გამოცდილი მდებარეობს ორმოცის რაიონში, სადაც მოსვენ ფართო საავტომობილო გზას გაიყვანენ. აქ აიგება რესტორნები, ავტობროფილაქტორიები, გაფები და სხვა.

ინსტიტუტის ინიციატივით უმოკლეს დროში მდინარე მატარაზე გაიხდება 10 კმ-ტარი ფართობის ხელოვნური ტბა, სადაც მოეწყობა ნაგების სადგომი და ხიდები თვე-წინ საქრთვლად დაწესებული სხვა ტურისტული ობიექტების მიმართულებას.

საქართველოს რესპუბლიკაში ტურიზმის სამეცნიერო-საგლეჯი ინსტიტუტის გახსნას ერთხელ კიდევ ვაიხვინებს მრავალი უცხოელი და შინაური სტუმრის დიდ ინტერესს ჩვენი ლამაზი ქვეყნის მიმართ და ჩვენი სახლის უაღრეს სტუმართმოყვარეობას.

6. ქალაქიში



8 ახალბუნაში გაიარა, ჩა ვარცხი, ახლა მტანჯავს სხვა იარა, ანა იგი იარა.

სიხარულის ცრემლებს რომ მგერილა სურბოლებს ვარდების, შთად და ხარად რომ დაეკრალით ლაღად მოვაპარდენი.

დღლით ადრე რომ მხედვობიო სახე ფერნამკრალაგები, ტროფობის ციციებს რომ მიიქედებო უხეში თვალბების...

ახლა თავზე დამაოვა, გული ხამჩანს ოფერბს, შენ შორსა ხარ, შე მარტო ვარ, ახლოვდება სიბერე.



საქართველო საზოგადოებრივი კაცია

ოთარ ლევიჩაშვილი

ნამდვილი ამბავი

ლილი ზაზი-შავლო დანიარბა

მდევანა ქალმა ფრთხილად შეიღო კაბინეტის კარი. — ამხანაგი პოლილოკიცივი, ვიპაც მოქალაქე დაინებთი თხოვლობის თქვენთან შემოსვლას...

მათიკასთან დაბრლიო მელლოტი კაცი სწრაფად გაწერდა წილში, ტვიტარულ კაბთან განგრებულ მღვანეს ვახიხდა და უკმაყოფილოდ ჩაილაპარაკა:

— ვერაგის მივიდები... დღითვე გაგაფრთხილები, რომ ბირველ საათამდე საჩქარო საშვებე ვერშეაბი...

— დიბ, გაგაფრთხილები, ამხანაგი პოლილოკიცივი... მჯერან მიაც ვერაფერი შევამინე ამ გატყობებულ კაცს...

მდივანი შეჩერდა. ზურგს უკან დრეჟოდ დაბურული კარი მიხურდა და მხამალა განაგრძო:

— თხოვთეტი წუთი იქნება, რაც მოსადგდე ითახსო წინ და უკან დადის და, ლმობს არის, ნე-შჩარკის გარეშე შემოფარებას თქვენთან...

— რას ამბობს, რა საჩქებე მოვედით? — ერთივად იმას ვამბობ, რომ ჩემს შესახებ ახლაც მოახსენეთ უფროსის, კასინენტი შევალ და პირადად ვეძინავ ვპოლადერიცა...

— პოლილოკიცივი ჩაფიქრდა. რამდენიმე წამი მდუმარედ გასტყობდა შემადგომის წყობას ზეცას, მერე მდივანს თანხმობის ნიშნად დაუქანა თავი:

— სახოველი შემოვიდეს! ...ხისხლის საბარბოსის სამქებრო განყოფილების უფროსის მოადგილის პოლილოკიცივი ლევან ხარ. ბედიას კასინენტი მალა-მალად, შუახნის კაცი შევიდა.

— დამბრანდით! — ქაღალდებში თავჩარბულმა პოლილოკიცივმა ცერად ახედა თაბხში უხერხულად განგრებულ უცნობს და კედლიდან მიდგმულ სავარძელზე მიუთითა:

— დაბრანდით და მომიყვიეთი ვეძოლფირი. უცნობს ჩამოქადა. მახვილი, დაყოფილი ხელები ერთმანეთთან მიტყუებულად მუხლმუხვ დაილაგა და დახმულად წამოიწყო:

— უხედიერბა შემეხება, პატაცემსეულა უფროსისა. დღი უხედიერბას...

— მაინც რა მოხდა? ახლად მოსულმა სული მოითქვა, ხელები შერჩენილ პასპაროს ასანთი წაყიდა და ისევ დახმულად განაგრძო:

— წახლდ ჩემი ცოლი... უფრო-უკავლოდ დი... კარგა?

— როგორ თუ დაიკარგა? — დიარგავა. მეუბლობმა მოხიზრა, რომ დახმობები საცდობს რვა საათი იქნებოდა, როცა სახლდან წავიდა და იმის შემდეგ კაციშვილმა აღარ იცის იმის ახალ-დასავალი...

— პოლილოკიცივმა წყრლი, ჭრალი თვალები დაინებთი მაშხეტრა უცნობს.

— თქვენი ვაჩი და სამუშაო ადგილი! — ტაქსი-მობილების ვაჩიში ვმუშაობ შოფრად... ვაირო ჯაყელი გახლავართ... ჩემს ცოლს კი ლილი ჰქვია... ლილი ჯაყელი...

სამქებრო განყოფილების უფროსის მოადგილეს წინ ირბოდა წილს მიანებულ, მკერავად მასხულა მამაკაცი ეჭვად მის მიერატი, მზანქარის ფრად ვარწმულ სახეს კიდევ უფრო მეტ ეცხს და ავტავტურ იერს მამატბედა შუბლზე ხეუდელ ჩამოშლილი ჭდარა თბი.

შოფერი დღავდა. მისი გაზარტული ხავრდლოვანი ხმა და დაბაბული გამობრდა ნაოლდ ამუდვანებდა, რომ ეს კაცი რაღაც დღად, მოსახლდელად უხედიერბის შინში იყო შეჩერბობილი.

— რატომ ნერვოდობო? — პოლილოკიცივმა მაივადე მოფრებულ ქაღალდებს გამულოდ ვაჭეტი წაფარა — რატომ გვინათი, რომ თქვენი მეუდელე მაინცდაინიც უფრო-უკავლოდ დაიკარგავ... ხომ შეიძლება ვიფიქრო, რომ რაღაც მიზეზის გამო იგი იმუდებულა ვხდა ნათესავის ვაფიქრებინა დებე? ვიდრე ჩემთან მოხედდითი, — ისევ შვილი, დახალი ხბიო განაჩრბობდა ლევან ხარბედა, — უხედიერბი იქნებოდა, ჯერ მიდღობის განყოფილებებსა და სავადმყოფოებში დავდერკათი...

ხომ შეიძლება, ისიც იფიქროს კაცმა, რომ თქვენს მუდლბს ქაბხში უდევრად მზამაწაწილა ახტავდა, სავადმყოფოში წაყიდა და ბრბოლად ვერღარ მოხერბრა იქაბთან დაეკარგებოდა?

— შეიძლება, უყვლადერი შეიძლება... — შოფრის ხმაში აბამდე რაღაც უცხო, მოთმინებთან გამოსული ადამიანის ნერვოული ტონი ვაჩიოა, — უყვლადერი შეიძლება-მეთქი მჯერან ვიდრე თქვენთან მოხვლბს დაღაწეწებლი, ტელეფონში უკვე მიდული ქალკი შეუწირბოდა...

— საიდან რკადებო? — ჩემს მეზობლად ექმის ცხოვრობს, იმისი ბინიდან.

— გააგრძელეთ მოყოლო!... — რაღა უნდა გავაგრძელო?... დამის ოთხი საათი იქნებოდა, როცა სამუშაოდან სახლში დაბრბენდი და ჩემი ცოლის დაბრბების ამბავი ვაჩიქრბის მიერე, ვაჩიქრბებამდე ჯერ ტელეფონზე ვადავი ჩამოკიდებულდი, ვაჩიქრბის უხედიერბი კა მანქინით უყვლა ნათესავის და წაცნობის თქვენი ჩამოვარბე... ქალი ეტმამბიდე არის, ხად უნდა დარჩენილყო ახლან ხანს?

— მერე? — მერე ის, რომ ჩემი ცოლის მხახველ კაცკაც კი ვერბასა იფიქრებინა...

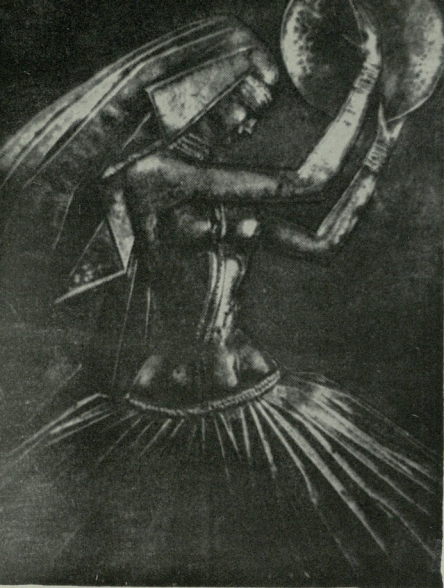
შოფერი შეტოვდა, პაქაქის კიბინად მუდლბს პატარა, კლდეშემკაცვიოთლი სურბათი ამოიღო და ფეხს წამოხდარა პოლილოკიცივის ვარწმულა.

სარბმელოან მიმდგარი ლევან ხარბედა ვაოცებოლი დაღცერკავდა ხელებსეულზე დახმულად სურბათი, პოლილოკიცივი იცდაშედილოდარბა წილს მიბეჭდეს და იმდგარბებულ ქალი უდომდა მას.

ეს სურბათებელები და მამა-სურბათი ქალი, ეჭვი არ იყო, რომ მიდღობი არბეტი უფროსადა ათ და ჭადრა, ორბოცდათ წილს მიანებულ კაცს, მის რაღაც უსამდგარი სინათლი დამარბაკობდა თავის ახალგაზრდა ცოლზე, ცდლობდა მისი ცხოვრბების ათხავარა უმრწემულად წყრობაში გახეხეხეხეხე...

ლევან ხარბედას ჯერ კიდევ არ იცოდა, ქმრის ასე სიკავებულად თხოვრბი ბრბამბობის სახსებობდა, ერთი რამ კი ოთხიწამის უკვე ნაოლდ და გასავბი იყო მისიხის: შოფრის პაქაქის ჩამდევლი იხარბული და ჭრლდ მოადგილეს უწყობილი დღილი პოლილოკიცივის სახეგებულს ამდევდა ეფიქრა, რომ ლილი ჯაყელი მაინცდაინიც უხედიერბი დამახლობი არ უნდა ყოფილიყო...

— დამხოვბე სურბათი — სავარძელში მის...



ქალი დაირით

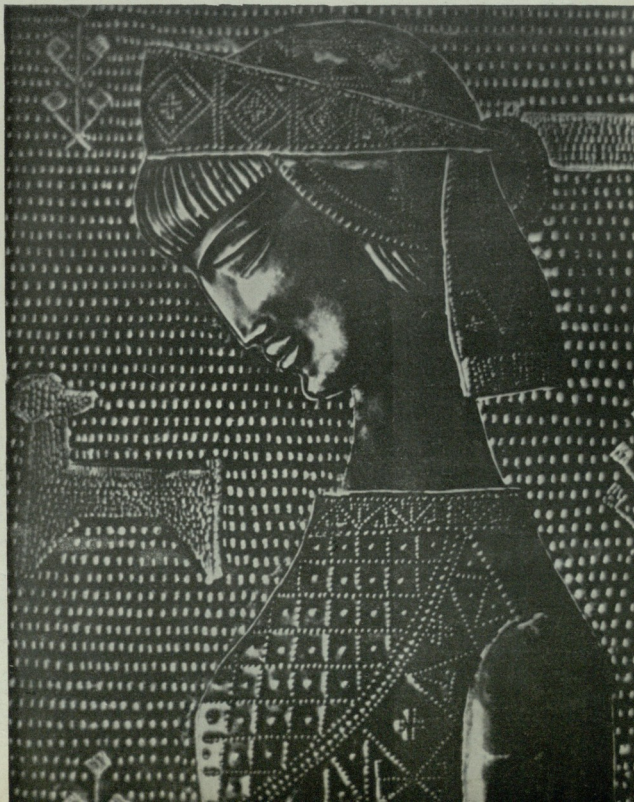


მთ. თხალაძე



კ. კვიციანი

ბევსური ქალიშვილი





ეროვნული
ბიბლიოთეკა



მ ამა სსიო მრეფე, როგორც ქაჯსეში იცის.
ოპ. მე ძალიან მიყვარს სამხრეთის ყურაი ღამეები.
მტკარებელი ბაზიკის ზემაში შევიდა
ვაიონის ფანქარათან ვწვიარ და ირანსაც ტყეებს და კლდეების
ქიბებს ვაჯცტეპი.

დაცირებული მალაი ფლატები გოლიაურ ბასტიონებს მომაგონებენ.
როგორც ადგა დრულებს ბურბუშელისაგან ვაჯეფებულა და მრუფე ფე-
რანება გუა მისციე შევლეს, ნელ-ნელა თორღლეო ფერები მოიჩია ამ ცას
ამ დრუბელს და ამ დრუბლებამდის აწინულ კლდეების ქიბეჩებს.

ცუკე და სხელზე ფერადების ლიცილი იწყება, ფოლადისფერი, ქეა-
ნისფერი და რუბი საღებავები მოიფო ვილეს.

უწველებელ ტაფოზე ვადაქრალა მტკარებელმა, ბოშების კარებში უა-
წი ფუფუნებს ხალხი.

შავწერა კაცი ცხენს მოაქნებს ველზე.

საყარა ხალხია ეს ბოშები. შეეკცე საუკუნეში გამოსულან ისინი ინდო-
ეთიდან და ასე დადიან მიელს ქვეანაზე, სომხეთის ზეგანიდან მოკიდებული
ვიდრე ესანეთის ჩრდილო ნაპირებამდის (როდის მოააიებენ ნეტავი ამ მსოფ-
ლიო მოწაურთასქ).

მათთვის უცნაო აღბათ სისარული მსენელ-მთესვლისა, ყოველ გაზაფხულს
გულს რომ უსწის მიწას და თესს ახარებს.

იქვე კუბოურული ველების პირზე სობები ვლესები ხნავენ, ისინი ბრინ-
ჯოს ფურტებს მგანან. ისტორიის გრავალბის მუბუდვადე, ყოველ წელს
შაკიბობას სობები გლუბი თავის მიწას და ახარებს სამერმისი თესს, მოსე
ხორენელადის და მოსე ხორენელიდან დღემდის.

არის უთოოდ რაღაც გვირული ბუნებასთან მორკიფე კაცის პოჯაში, სულ
ახლოს გაურა მათ მტარებულმა, არც ერთ მათგანს თავი არ აუწევიდა. დას-
ქერის მუშაკი გახსნილ ვულ-მერად ამ შავი მიწისას, რადღაც იქა დაპარტუ-
ლი მარადი ნდაჯა, რომელსაც ვერც ერთი თაობა ვერ მოილევს, თავს ვერ და-
აღწევს.

ისეც ზეგანი იწყება, კალთებჩაოღენილი მალაი შიბები. სდავს რო-
შელიაჯე ციბის ნამუხრები, როგორც მოლოელი მდევის კბილი.

ისები ისტორიულ ქვეყნებში, როგორცაა სომხეთი და საქართველო, ბუ-
რომობდვარების ძეგლები ლანდშფიტის უცილო ელემენტებდა იქცევიან.
ჩვენი შიბების კონუსისებურმა კონცებებმა მისციეს აღბათ იდეა ჩვენს დიდ-
ოსტატებს ამ ციხეების ქონვარებისა და ტაძრების გუმბათების არქიტექ-
ტონია შიბების კონტურებისათვის შეეხამებინათ.

ჩვენს ლანდშფიტებს უთოოდ დაამახინჯებდა ინდური ანკადების ხაზ-
ვისაივანი გუმბათი.

შოველი კლდეები, თავმოქაჩილად ვარკობი, ტიპიელი, ფოლადისფერი
გორმბები, ბუქობები და შორეულ ნიღბებს ჩადებები შეზერებელი შიბი-
ბი მღერს მაგონებენ სომხურ და ქართულ ტაძრებს, ბიზანტიური სტილით
ნაებებს.

უშეკვლავ, ეს მხარეც ოლესდა მდღიარი ტაძრებით იფო შეშეული, რო-
გორც ზემო ქართლს ქვლანისტიკო შიბი.

ზღვე თვლი დავდა ზეგანს და თვლებში შემომქცევის უღებური ტრა-
მალბის ზეადი, აწის უღამნობის ცხელი მუქარა.

თვალს არ ვაღვრისდა კორდებზე ვაფომდგარ მუხების ქოლვა, არც ქაჯ-
ნარია არსად, ბუბუბა მწვანე ჯუბრებით შეფერილი. სამხრეთისკენ გაქილულ
ფრიალო შიბამდის ვადაშლიდა დოფორბილი ველი; მსუბუქი ნიღბის დარი
მტკარის ცხა და სხელს შრისი ვამდგარი — მწვანე გაითქიფა ისეც
შავივარ და მრუფე ფერებში.

კონცეული მანქანებელი მიწის გვერდით და სვეანის ელემტროსადგურის
პროექტობა მოიბიბობს.

მოსახტარის სილბეტის მუქე კონტურები იხატება მოთითორი ნიღბების
ფოჯაში.

ჩემს წარმოდგენაში მწვანე იმისიბიან ეს მოკვლელი გორმამები,
უჯაცილი ზეგანები და ტაფობები, ეს უთოოდ იქნება, ხვალ ამ ზღვ ეს ოც-
ნება არ იქნება. ელემტროენერჯე კტუელი სვეანის წყალი სინაულს და
მწვანეს მომუფენს ამ არემარტ.

კარაკლისი რაიონში შევდივარ. მანქანებელი მიამბობს წარსულის
კონსარული დღების გამო, გუმინ მტარის მამეოს უფარქიშნა აქ ცუცელის
ნაიარეშევი ვერც უღე ატევა ამ ნასოფლებებს, მაგარს ისეც სული მომუ-
ბრუნება მიწისმუდარე სომხე ვლესს, გამრქელი ხელი ისეც ახალ აჯუ-
რებს აწყობს ცუცელი ვადარჯულ ბლავერებზე.

წაუთლემც იყოს ის ბნელი წილბი...

...აქ ამდენი ათასი დობოცხე, ე მანდ მჭერი საფლავი გაუთხარეს სან სო-
ფლის...

და მაგონდება დასავლეთის პრესის ფარსიტელი დღადისი, „ქიბსტა-
ნობის, დემოკრატის და კულტურის“ სახელით რომ სისინდვდენ, თორ-
ქებს და სომხებს რომ აქეზებდენ ერთანეთის წინააღმდეგ. იჯეც ვაბატო-
ნები უწებულად სხედან ახლაც დილიმბატოა ლოვეში, მოყიდული დიდი გა-



ქრონოლოგიური ცხრილი

შეთვის რედაქციებში, ახლას და ახალ პირებს აგებენ და აქ კი ჩემი მეგ-

ზური თითო მიგეგმება:

„... ეს სოფელი აივებს, ე მანდ, იმ გორის თხემთან ათასზე მეტი სული
ამსწყურებს, იქ დობოცხე, ამ მოსულეს...“ და ამ ნასოფლარებს ახლაც ატე-
ვა ანძარის თარეში.

იამ ცული სანახავი თუნდაც ერთი ნაოქანარი, ერთი პარტბი? ათას გზის
უფრო მძიმეა ათას სულის ნაწიხახარი.

ისტორია სარკაყო ხალხებისათვის.

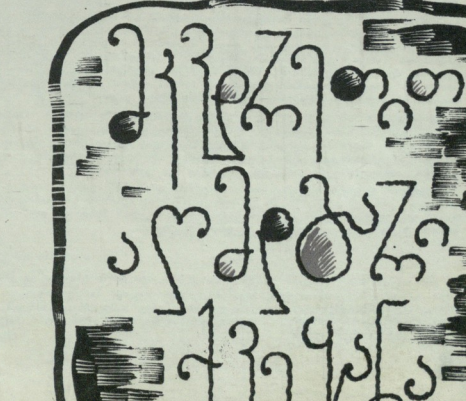
ისტორიის ბრმა ვანანგმა ჩვენ პირში მივეცა ფანტორ აღმოსავლეთის.

მე ახლა ვბედავ თუ როგორ კვიციანი ყოფილან ის პოლიტიკური მოდ-
ვანინი ჩვენი წარსულის, მუსულმან მეზობლებთან დაჯავებას რომ მოიბიბო-
დენ, რათა ქრისტეს ქვარის გამო ბრძოლაში არ გაქუცებთაო ხალხი.

რამდენმე საუკუნის მანძილზე მოელი ეგრათა შეება ილმას წინა აზიაში.

რა დაჯალს მერმე... მაითვის ეს კარგიოტეტიკური ექმანისი ამბავი იყო.

მრავალმა ათასმა ბესტავა ძეგლები მესობობათის უღამინეში, მაგარს ბრძო-
ლის არანე სხვანაც იყო და ვერისი მოსახლეობას არ შეებნათ ამ ომების
საწინააღმდეგე. ჩვენ კი საუკუნეობი ენერჯია შევადიო „ქიბსტეს საფლავის“
და ქვარის გამო დავას.



* დაწერილია 1934 წელს. რედ.

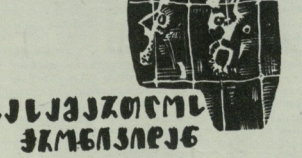
მისარგმნელისაგან

1961 წელს იტალიური პოეტების ჯგუფი სამ-მოთავემ წერა...
 ახალი წელიწადი აღიარებულა სტერეოტიპის სახელით მწერლებში დადგინდა მათ შორის მეც ვიყავი. იტალიელთა ჯგუფს დაბალი ტანის, ხედი-ხედი ციცი მოქცეულია. იგი მათგანობდა და გულთბილი მისაძებნის შემდეგ მორიდებით მოითხოვდა კეთილურად შექმნილ გამხარბიერებას... ახლის ინფანტია! — ასეთი იყო პიროვნების მორიდებულობის დიდი რაობა და სტერეოტიპული წესის საპირისპირო დახარბების მაქსიმალური ვერსიის ატორიტეტიანი მოსოკების ერთ-ერთი სადადმეოვანი წყაყყანის. ამ მან საში იდე დაჟერა. ავე მთავრად ცნობა, რომ მას, სადატარტე ქვესიოდის — იტალიის ყველაზე მაღალმანერო პოეტს — ნობელის პრემია მიუძღვნა.

ამაობის სუბანა დღეს მე ვინაზულ ქავიზილო პოეტის სადადმეოვანი, ხელდაკრედი მის-გვლა არ მინდოდა, მაგრამ ბევრი ვერაფერი გაგებრივ და საქართველოდან ჩამოტანული ერთი საოცრად დიდი, პრადა და ლუსუქილი ვარსა მიუძღვნა. თარიღები დან მავალი და ცოცხა მისაზიხები. ამ სურათის თემა პოეზია და საქართველო იყო. გამოხატებისას ქვესიოდის თავისი დადგინებულ გულთბილი სიტყვაც წაწერა. ამის შემდეგ ქავიზილო მალე განიერთნა და ისე ვარდა მოსოკიდან, რომ აღარ მინახავს.

რუსულად ენზე გამოქმნილი ლექსების წინაშე შესავალი აღა, სურათიც ვერაღა. ამ ლექსების ავტორი — უნივერსის პოეტი, იგი მას დიდი და მისივეარული გული აქვს, იგი ჩვენი ქვეყნის და ჩვენი პოეტის უერთავედის ვეგვარია... კეთილი გზა დაუფლოცი ქავიზილის ლექსებს საბჭოთა მოსოკილია გულხმარეაქცია!

ჩვენს მიერ ქართულ ენაზე თარგმნილ ჩაქვინებულ ლექსს მე მინდა წაუბრდეგარი იფიცე სიტყვებით: მოსოკი, 1961 წ.



საბჭოთა კავშირის მკვლევარები და მისი დათმის მხარეა.

კლიმ ვიციენ და გან სერმიენ, —
 ორმა ცნაწეული უპატრონი ნაგვინა სხლიდან, —
 საგებით მივადლა, გუფუყად და რაც მოთავსი
 სულ ებრებოდა, ვთქვამდარი მიტა გარეცხა
 ცხელი ქართული ანაღმსრდა შეგარბილია...
 როცა იმინი სენ-ლუს პარკინი დასტარბიონდენ...
 მგლებელი იფიცე დაყავს.

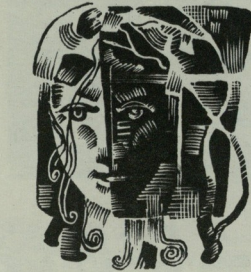
კლომა ურტილოვ განაქდაც რისი ჩიქილი არ მინანი ბრტყლად დასაწეული...
 და ამ იმობამ მოითხოვა მიყავი მისთვის ვერსიის ცნობილ საქართველოში
 შესაფერისი, ღირსეული სახანი, სანამ განმოტანდა სასამართლო განაწენა, სანამ განაწენა ურტილს დაუსვადა გილოტიონა...

ო, წარსულ დროთა ლათინურებში თუდენ გუნებები, ურტილი წინაპარი შორის, ფიზიკლად იყავი და გაუჭინოთილიდენ ცხოვრების ეგულა ფასკულაობა და დაყავი ეს ცხოვრება იმობინა, ვისაც ურტილი ადვიტებს სიფერულს მხოლოდ ხსენება, ვისაც ქოღენ სიგუს სიზმრებ, უნაწერება, ვისაც იმედი — სიდატაქენ გადაწევიტება და...
 ურდილოდ
 დღეს ეგულაფერს აუფასურება...

იმედი —
 მუდამ მუწარება და სეგდინა...
 ჩვენ გულზე
 ჩვენი საკუთარი კოლიდი და ვანი მარგევილებმა, თუ დროულად ვერ დავადინებთ საქართველოში თანაფერადობა და ერთ საწერებრე მისაღმ-მისსელ არ გამოვერბინა, რაც სხვას სიგუს ადამიანმა და ის, რაც სხვისგან მიიღო თვითონი.

კავიზილი ქვესიო

ეს ისე შიზარად იმეორებდა: „ბარადეკლავა“... „სიბრტყელი“... „ღუფილი“...
 ახლად...
 თითქი „სიციფილი“ გსურდა გვიტევა, ამ „სიციფილი“...
 და ყუფილი დილით ქველიდან დგებდა ქარი და რეინფერტი, ნაწეომარი აინიდი მანინა ქვეზე დაბნობილი გუზების აგედა, სადაც იმბოდა ხმადაფულეო, განწირული სწეილი ჩვენი...
 ქვესიოტება მიუწედილად ვარსკვლავს ქავეს დღესაც...
 თქვენ გაითვითობთ: ახასავითი გაწერული ვჯარბე და შენ — რუმბივითი გაწერული ადამიანი, კლიტა თითქი რომ დღებაც მოყვინა სისხლითი, — რა ვუბნებოთ მათ, ვინც ჩვენს მოლოდინს პაუზებს? ვთი მიუგებოდა და მიუგებოდა მაუთინ, სანამ ღუმელი თუფლებს ამბოვიტებს, სანამ სხვა ქარი დაწეოტურლებს ახალ წერტებს, და სანამ ქვენიდან ახალ, ვანგეფერს ყველაობის დადგება ვინც?



კავიკავი კავისერსი - სურს

ოსოკიერი, ფაროი მინდარტება გაბლილი ქურების შირნავა შორეუმი სახლთა ერთი...
 არის ხის ტორტი მის დაბნულ ფანტაზმა დლესიყცმა...
 და ყოველ დამით, როცა ციბობრის დაბლილი ველლებიდან მიფარბინილი ქარში მთლი ურტილია ნანებნებულ სასუნებს...
 ქათვთა ქაქილი იფარება ფანტარის მიბინა გამხმარეფრეხელ მერმობებლობას იბრუნე მაშინ ჩვენი ფიზიკლი სხვისის სიბეზი.
 მე ავად ვარ...
 დღეს, ეს მე ვარ, ვინც შეიძლება ყოველ წელს მოვლდეს, ვინც შეიძლება გათავდეს ვეცხე...
 დაბა, ეს მე ვარ!
 მე ვარ — ბოტკინის სადადმეოფის ურტილო, ურტი სტენმარი...
 შენ ვი, ვარგარა ალექსანდრეს ასული, ამ დროს ქვეის ფაფუკი ფესსაყმელი ტავია ფრუხე, სადადმეოფის დერფანინი დადიარა ფრისილადა და შურეფლობით აღნავე გულთბი პალატებს უფლი და ეგულაფერს ამინვე და ხედავ, ირავლე რაც ხდება...
 შენ ჩვენთან ბედმა გამოეზარა, დაი და დღეაქ! გარდადებულა არ მაშინებს სიყვე, როგორც არ მაშინებს არასოდეს თავით სიოყვლე...
 ვინ იყავი, იქნებ სადატარტე ურტილო ციცი მე ვი არა ვარ, ვინც სხვად, ურტილი ჩვეთვით...
 მაგრამ თუ ახლა, აი ამ წელს ვერ გავიხსენა, რომ არის ქვენიად სიციფარული და სიბრალული, რომ არის ქვენიად დიდმეოფა, არის ხუნება,
 რომელიც თავის არსში დაატებს თვითველ ჩვენებას, თუ ეს ყოველი უცხე, სწრაფად ვერ გავიხსენა, — სიციფების ჰატივი შეიძლება და ამოვარდეს ერთი რკალი — ჩვენი ანსება...
 ო, რა ცქცილია შენი ხელი
 შუადამისას, შუადამისას,
 როცა სანანი ვეღარ აბობხს გათიბილ სხეულს იფი, ვარგარა აღწეისნდრეს ასული, ასე



წინადას უპაიას...

პილსომიება

ჯერ კიდევ თბილისი ქაობის კვერცხები მიცლიან არჩინის ბუდედან, რომელსაც ქაობის ზის. კონვეიერის ლენტს კვერცხები დიდ მაგიდაზე გაქვს. ისინი უყვებიან არან ინკუბატორში შესვლისათვის. ამ დროს მადღასთან მოდის შუშა და პისტოლეტს უმზრუნებს კვერცხებს. პისტოლეტში სურბად გამოხურების წამბარა, ლულადან გამოვარდება მყვილითო. მსუბუქი კვამლი. ასე „დაიხებრტება“ ყველა კვერცხი. არ გვიწოთ, რომ ამით მოხავალი წიწილები დაზარალებენ, პირიქით, პისტოლეტით დახებრტება“ მათთვის უმწიკობა მოაქვს.

ქაობის კვერცხი კონსერვირება კაბინის კაბეზულს მჭავს კონსერვაციის კაბინაში არის ვეღაფერი, რაც უდიდესებზეა შორივლი მოგზარობისათვის: საკუბი, წყალი, სპირიო რაოდენობით ჰაერი. კვერცხის ნაჭუბის შიგნითაც არის საკუბი, რომელიც სამი კვირის მანძილზე უნდა იყოს წიწილს. მაგრამ არის შემთხვევები, როდესაც ეს მარაგი არ არის საკმარისი. ეს თქმის განსაკუთრებით ენგბაღზე. ნაჭუბში მხოლოდ ერთი ციქნა ჰაერის ბუბულაა. ცნობილია, რომ წამოზრდილი წიწილას კვერცხში ყოფილი უქანასეულ ირსამ დღეში ნაშვლილი ფაღტვები უფთოარდება. იგი უფრო მეტსა და ღრმად სუნთქავს, ჰაერის ბუბულაში კი ზოგჯერ ენგბაღის რაოდენობა არასაკმარისია. ამის გამო, ყოველდღეობაზე მფერინველიობის ფაბრიკების ინკუბატორებში რამდენიმე მილიონი წიწილა აღუტება.

ბიოლოგიურ მეცნიერებათა კანდიდატმა ვერა როდნიკმა გამოკვანა მანუელი პისტოლეტით, რაც ხელს უწყობს წიწილების ნორმალურად გამოჩვევის საქმეს.

პისტოლტები გატენილია წერილი ბურლით, რომელშიც მოთავსებულია ნაწიცი მდიდარი. ეს მდილია შეერთებულია ენგბაღის ბალიონთან. საკმარისია თითო დაპირით პისტოლტის ჩამახას, რომ ბურლი დატრიალებს და ნაჭუბში პატარა ზერებს გაკეთებს. ბურლიში მოთავსებული მელაიდან კვერცხში შედის მაკოსტალბელი ენგბაღის ულუფა, რითაც წიწილა საბედოდ უზრუნველყოფილია ჰაერით. ბურლი ზემოდა ნაჩოყედებული აქვს პატარა პატარები, საიდანაც წვეთავს ცვლილი და კვერცხში გაკეთებულ ზერებს ფარავს. ცვილის გასაღობად პისტოლტში მოთავსებულია სპეციალური გაზურბელი ელექტროსპირალი.

ჯერ კიდევ ძვილ ეგვიპტეში იცოდნენ პრიმატულ ინკუბატორებში წიწილების ხელოფური გამოჩვევა. მაგრამ ადამიანს არასდროს არ უშლია კვერცხის შიგნითი შექრალიყო. ეს საქმე პირველად გაკეთა „ენგბაღის პისტოლტმა“.



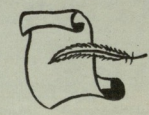
უწყობა

პირი საკომარე თაბუა

პირი კის მივეტობარ: — რამ დაფილდა ასე? პირი კის: — წარმოდგენილია, დღეს ისეთი სტრუდტატი შემეხდა, რომელიმაც გეთუბ შექანს ბარბი იცოდა.

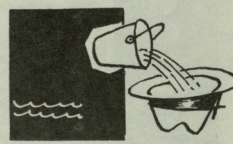
პირი კის: — მერე, რად გაღიბნეს ვე ამბავი ასე ძლიანი?

პირი კის: — დიანაც მალბრებს, ერთი შეწვენი დღეს, ალბათ, მეც ასევე დამიფიქრებენ.



ვლამბი

— მოთხარი, ვევადა, თქვინა ეს პატარა ბიჭუნა, რებს მოსახასს უკრბნი რომ ათიქეს?
— არა, ეს დღემეცაა, რემი ბიჭი აი, ის გაბაღლი თქვენს ქუბს წელით რომ არ ატებს.



სწორად დატრიალა

ერთი ინგლისელი გულბის ქალი, რომელსაც არასოდეს ქალაქი არ ენას, ლონდონში ჩამოვიდა. პოლიციელს შეეცინა, როგორ შეიძლება მისხლელი ნათლებლის საბაღლი.

პოლიციულმა ურჩია იცდამთხოვრებელ ატბობუს საბაღლიდა.

გვევდა ხანი, პოლიციულმა შენიწა, რომ ქალი იხვედი ადგოლს დას.

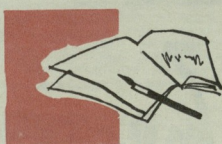
— რამისა საქმე, თქვენი ატბობუს ჟერ კიდევ არ ნანს?

— ო, ვეველიერი რიფეა — თუკა ქალმა გმყოფიფი, — იყოფანა ატბობუს უკუე ჩიარა, აი, იცდამთხოვრებელმც, ახლა ითინაც დვეღოლები და...



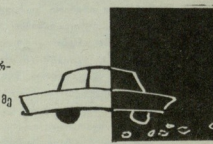
რა პირი სიზარბაცი

„რა არის სიზარბაცი?“ — ასეთი თენა მისდა მასწავლებლის მასწავლებლებს დასაწერად ხადამის მანსაწერების დასწორება დაიწყო. ფრც მანუერის რველის მირველი ვევიდი ცარიელი იყო, ცარიელი იყო მერე და შესაბამე გვერდები, მთითმეც კი ეწერა: „აი ეს არის სიზარბაცი“.



საზრისინი მზხავრი

— უკვე მოვიდით უნდა გადასახალი თორბეტი მარცა! — ეუბნება შოფერი მზხავრს.
— ვთხოვთ, მანქანას ცოტა უკან დაახვევით, მე მხოლოდ ათი მარცა მჭევს!



ბარბანისი პირველი მამრული: ალბუფ, ფოტო მ. თურჩინისი და ა. პისოვისი. მემთმე მამრული: ლამე ზღავი. ფოტო მ. ბარბანისი. ხანართისი მემთმე ხნ მამრული: ერეგანი. ლენინის მოედანი. ფოტო მ. ბარბანისი.

რედაქტორი გ. ნატროფილი. სარედაქციო კოლეგია: ი. გვიგინიფილი, ს. დურჩიშვიდი, მ. ხაკაფილი, პ. მ. კვ ცენტრალური კომიტეტის მამრუცემოლნს | მხატვარი-რედაქტორი დ. ნოლია. ტერედაქტორი დ. სეფიაშვილი. კორექტორი ნ. ტუთაიფილი. რედაქციის მხმარია: თბილისი, რუსთაველის პნ. № 42, IV ხართ. ტელ. — რედაქტორის 3-34-66, 3/გ. მდიანის — 0-82-89, განყოფილებების — 3-28-42

რედაქციაში შემოსული მასხალი ატბობრებს არ უბრუნდებათ. ზახნი 30 აპპ. ხელმოწერილია დასახელებ 3/VIII-64 წ. გამომე. № 78, კად. ზომა 70X108/1, 1,5 კად. ფურც. ნაბეჭდი ფურც. 4,11. ხავეტირო ფორმათა რაოდ. 479. პირბითი ფორმათა რაოდენობა 4,8. ფოტოურ ფორმათა რაოდენობა 4,8. ტრავა 24,000. შეტე. № 1938, უე 04521

Ежемесячный общественно-политический и литературно-художественный журнал «Дроша» (на грузинском языке) Издательство ЦК КП Грузии

საქ. ც. კაცის გამოცემების პოლიგრაფიკის ინტისტი, თბილისი, ლენინის ქ. №14.



ეროვნული
ბიზლიროთეკა



ИНДЕКС 76056



ეროვნული
ბიბლიოთეკა

